

Distr.: General 25 February 2015

Russian

Original: English

Шестьдесят девятая сессия Пункты 19(f) и 74 повестки дня

Устойчивое развитие: Конвенция о биологическом разнообразии Мировой океан и морское право

Письмо Исполнительного секретаря Конвенции о биологическом разнообразии от 12 февраля 2015 года на имя Генерального секретаря

На своем двенадцатом совещании Конференция Сторон Конвенции о биологическом разнообразии приняла решение XII/22, озаглавленное «Морское и прибрежное биоразнообразие: экологически или биологически значимые морские районы».

В пункте 3 этого решения Конференция Сторон поручила Исполнительному секретарю включить в систему хранения данных об экологически или биологически значимых морских районах сводные доклады, подготовленные Вспомогательным органом по научным, техническим и технологическим консультациям на его восемнадцатом совещании и приведенные в приложении к настоящему решению, и представить эти доклады в период до тринадцатого совещания Конференции Сторон Генеральной Ассамблее, и в частности ее Специальной неофициальной рабочей группе открытого состава по изучению вопросов, касающихся сохранения и устойчивого использования морского биологического разнообразия за пределами действия национальной юрисдикции, а также сторонам, другим правительствам и соответствующим международным организациям в соответствии с целями и процедурами, изложенными в ее решениях X/29 и XI/17. Она также поручила Исполнительному секретарю представить Специальной рабочей группе полного состава Генеральной Ассамблеи доклады по регулярному процессу глобального освещения и оценки состояния морской среды, включая социально-экономические аспекты.





В соответствии с этими поручениями сводные доклады об описании районов, отвечающих критериям определения экологически или биологически значимых морских районов, а также другие решения, ссылки на которые содержатся в решении XII/22, размещены на веб-сайте Конвенции по адресу http://www.cbd.int/decisions/cop/?m=cop-12.

(Подпись) Браулью Феррейра ди Соза Диаш Исполнительный секретарь Секретариат Конвенции о биологическом разнообразии

2/2 15-02774